



Wniosek o wydanie orzeczenia w trybie prejudycjalnym złożony przez Tribunale ordinario di Bologna (Włochy) w dniu 29 października 2024 r. – AP/Commissione Territoriale per il riconoscimento della Protezione Internazionale di Bologna – Sezione Forlì Cesena – Ministero Interno

(Sprawa C-750/24, Ortera ⁽¹⁾)

(C/2025/382)

Język postępowania: włoski

Sąd odsyłający

Tribunale ordinario di Bologna

Strony w postępowaniu głównym

Strona inicjująca postępowanie przed sądem odsyłającym: AP

Druga strona postępowania: Commissione Territoriale per il riconoscimento della Protezione Internazionale di Bologna – Sezione Forlì Cesena – Ministero Interno

Pytania prejudycjalne

- 1) Czy zgodnie z prawem Unii, a w szczególności na mocy art. 36, 37 i 46 dyrektywy 2013/32/UE ⁽²⁾ i załącznika I do tej dyrektywy, warunki bezpieczeństwa leżące u podstaw wskazania państwa trzeciego jako bezpiecznego kraju pochodzenia należy bezwzględnie określić według kryterium braku systematycznych i powszechnych prześladowań członków określonych grup społecznych oraz braku rzeczywistego ryzyka doznania poważnej krzywdy, zgodnie z definicją zawartą w załączniku I do dyrektywy 2013/32/UE, w szczególności, gdy występowanie prześladowań lub narażenie na poważną krzywdę dotyczące pojedynczej grupy społecznej, którą trudno zidentyfikować – takiej jak osoby lgbtqia+, mniejszości etniczne lub religijne, kobiety narażone na przemoc ze względu na płeć lub narażone na handel ludźmi itp. – wyklucza takie wskazanie?
- 2) Czy zasada pierwszeństwa prawa Unii wynikająca z utrwalonego orzecznictwa Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej wymaga stwierdzenia, że w przypadku sprzeczności pomiędzy przepisami dyrektywy 2013/32/UE dotyczącymi przesłanek wskazania państwa trzeciego jako bezpiecznego kraju pochodzenia a przepisami krajowymi, sąd krajowy jest zawsze zobowiązany do odstąpienia od stosowania tych ostatnich? A w szczególności, czy ten obowiązek odstąpienia od stosowania aktu prawnego dotyczącego wskazania wiąże sąd nawet wówczas, gdy ów akt prawny jest aktem normatywnym o charakterze generalnym, takim jak ustawa?

⁽¹⁾ Niniejszej sprawie została nadana fikcyjna nazwa. Nie odpowiada ona rzeczywistej nazwie ani rzeczywistemu nazwisku żadnej ze stron postępowania.

⁽²⁾ Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2013/32/UE z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie wspólnych procedur udzielania i cofania ochrony międzynarodowej (przekształcenie) (Dz.U. 2013, L 180, s. 60)